THE CATALPA

arranged for TBB choir and piano, in e minor by Sandra Milliken

from the Anthology ON A DISTANT SHORE



WELCOME TO ON A DISTANT SHORE

This arrangement is an extract from the 2-part anthology "On a Distant Shore", a collection of Australian folk songs arranged for choir by Sandra Milliken. The anthology was commissioned in 2022 by the Queensland Kodály Choir, to create a legacy of Australian Choral Music.

The following are some general performance notes that have relevance to all pieces in the collection. Additional, more specific performance notes for this arrangement are included on the inside back cover.

Solos

Conductors should feel free to allocate solo passages to one singer, to a small group of several voices or to the whole section – whatever best suits your choral resources.

Instrumental Accompaniment

In many instances, guitar chords have been included with the arrangements. Additional instruments could also be incorporated, including bush bass, lagerphone (monkey stick) and drum.

Several of the arrangements include instrumental solos for C instruments (flute, tin whistle, violin, harmonica) in keeping with performance traditions. These instruments are all interchangeable.

Piano/Keyboard Accompaniment

Some of the accompanied arrangements contain an "a cappella" section. The optional piano accompaniment may be used in these sections, at the discretion of the conductor.

Key

Many folk tunes have a wide vocal range, so some titles are provided in two keys. This may assist in accommodating changing voices and catering for the vocal resources within school and community choirs.

Text and Interpretation

Certain of the lyrics in a few of the titles have been modified to avoid terms which, today, some singers/listeners may find inappropriate or be uncomfortable with. Additional lyrics (some from other versions, some newly written) have been added to "round out" the story line in a few of the titles.

In performance, always pay particular attention to the enunciation and expressive use of consonants in order to best convey the story to your audience.

First published 2022

This arrangement Copyright © 2022 by Sandra Milliken.

This arrangement is licensed under the Creative Commons Attribution-NonCommercial-NoDerivatives 4.0 International License. To view a copy of this license, visit http:// creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/4.0/

You are free to share, copy or redistribute the material in any medium or format under the following terms:

- Attribution You must give appropriate credit, provide a link to the license, and indicate if any changes were made. You may do so in any reasonable manner, but not in any way that suggests the licensor endorses you or your use.
- Non-Commercial You may not use the material for commercial purposes.
- No Derivatives If you transform or build upon the material, you may not distribute the modified material.

The licensor cannot revoke these freedoms so long as you follow the license terms

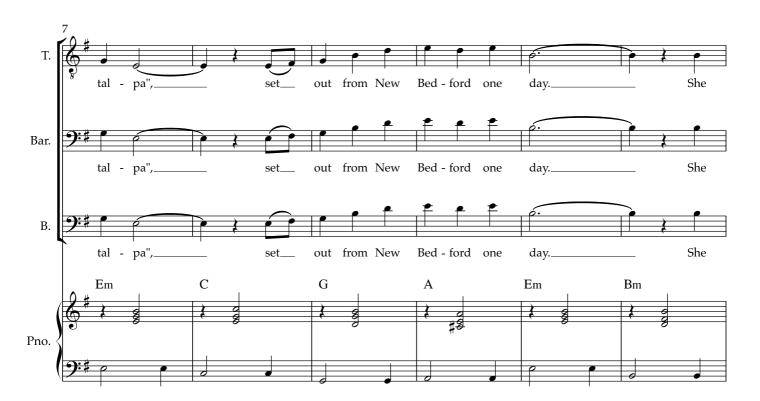
Front cover illustration: Original watercolour "Diggers on way to Bendigo" by S.T. Gill (1818-1880). Source: State Library Victoria.

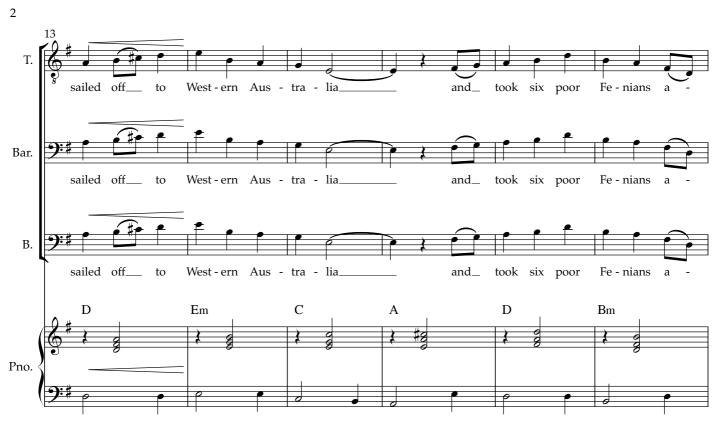
THE "CATALPA"

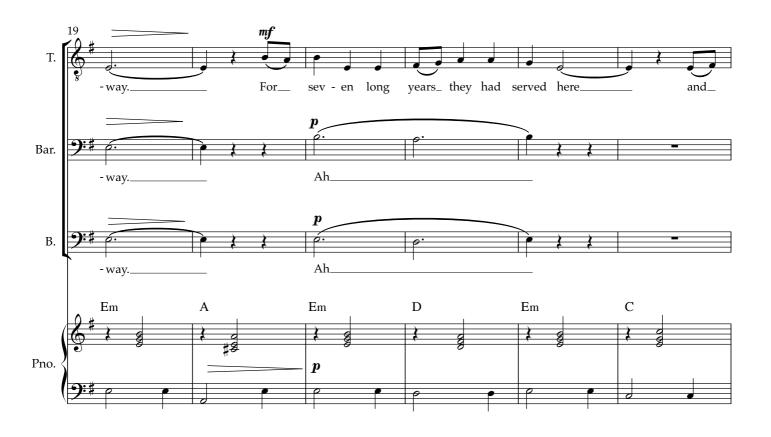
for TBB choir and piano

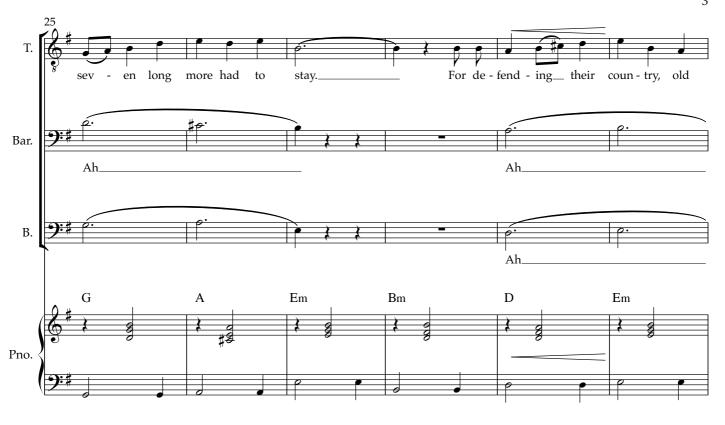
Arranged by Sandra Milliken Traditional

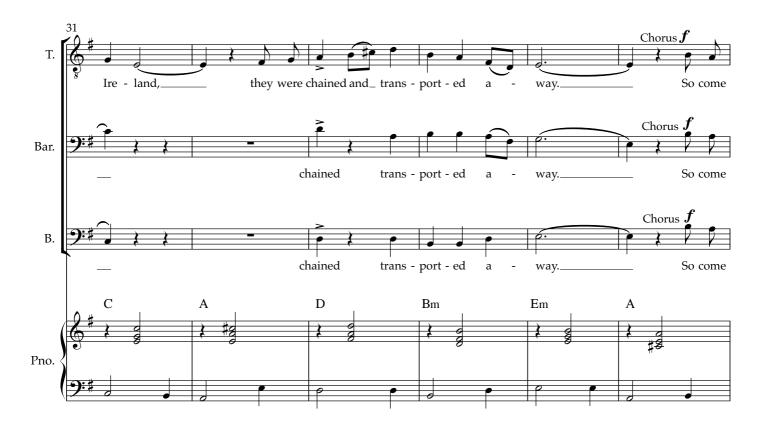




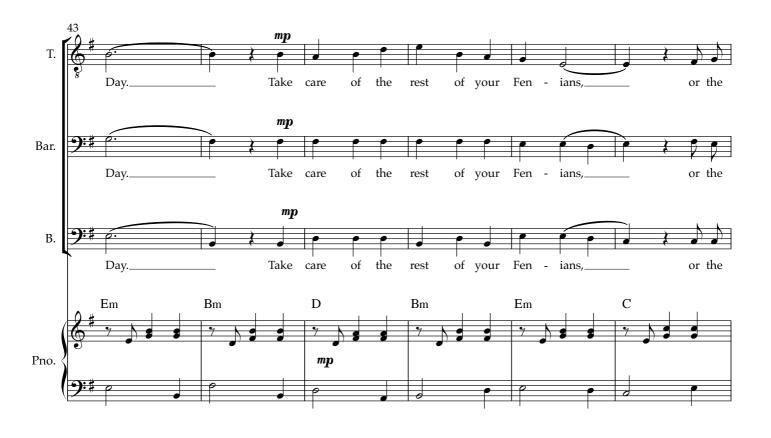




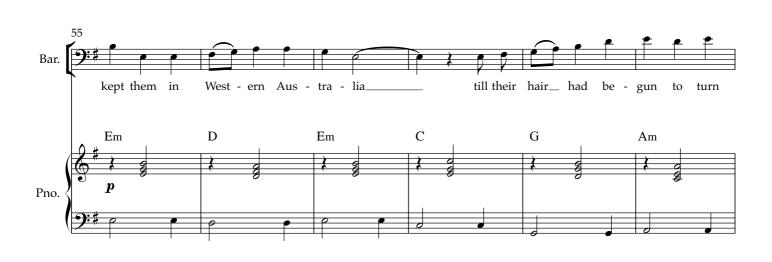


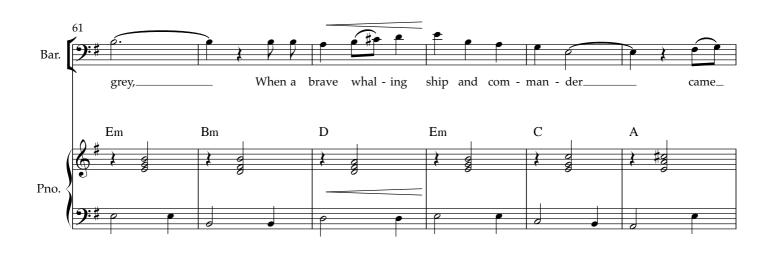


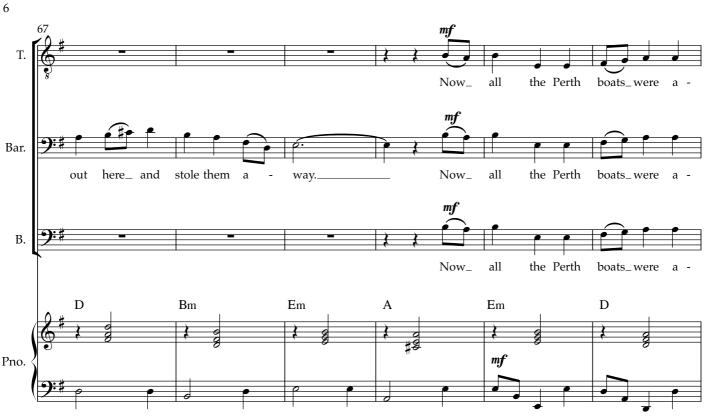


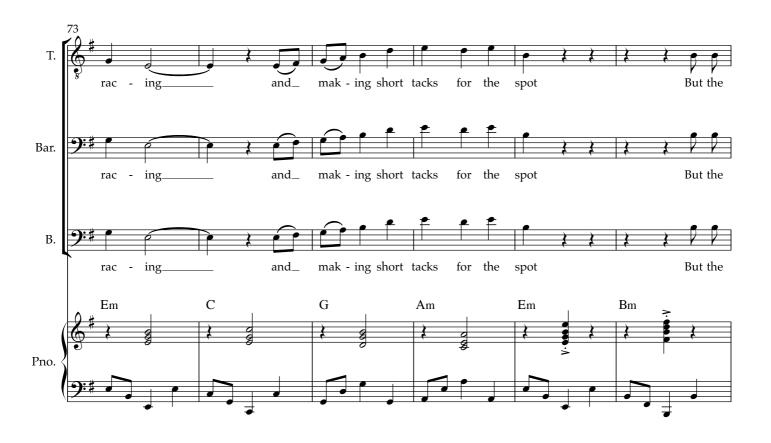






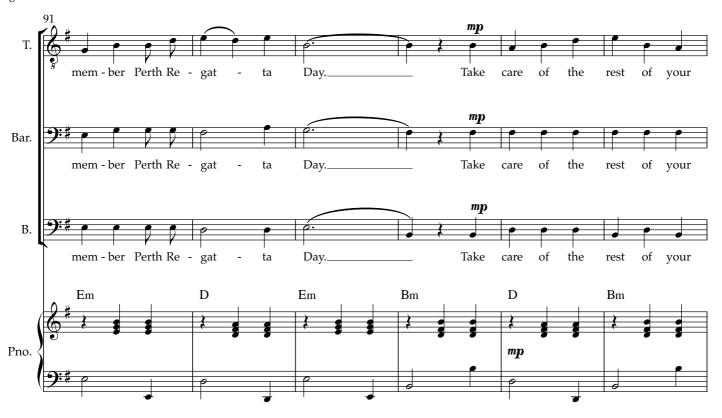








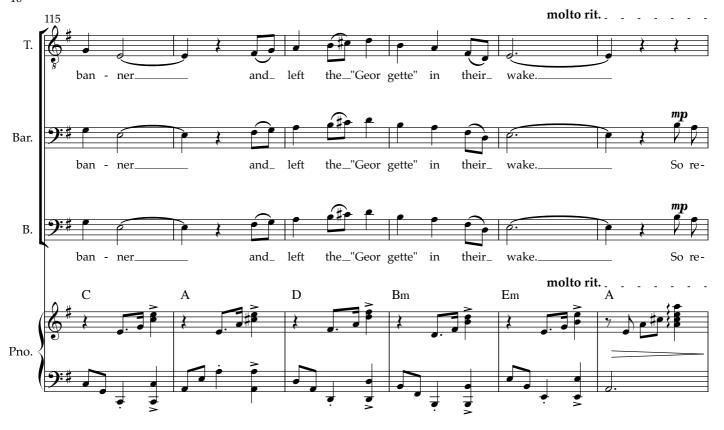


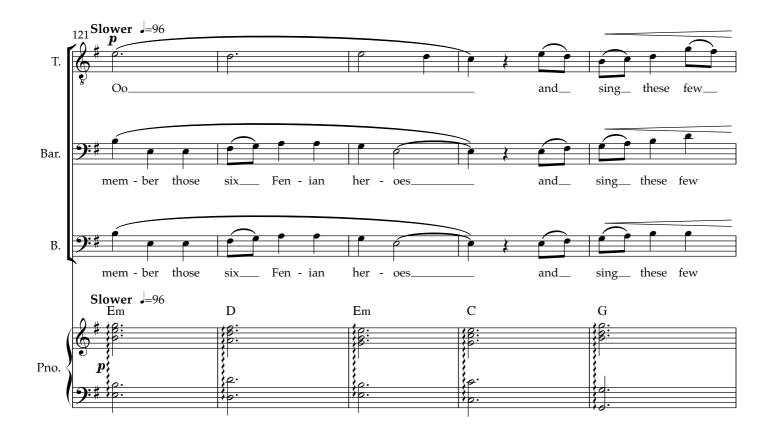


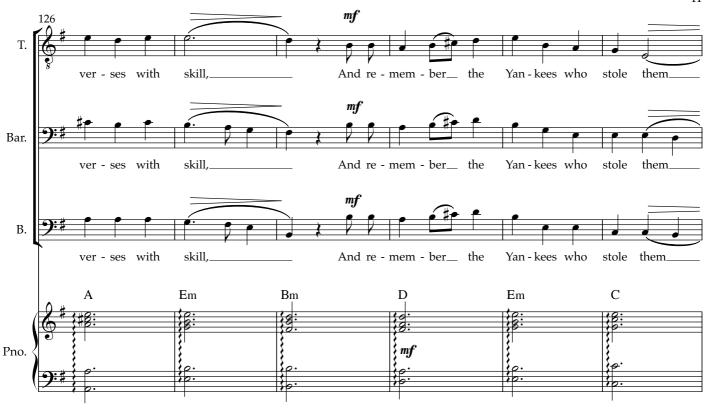


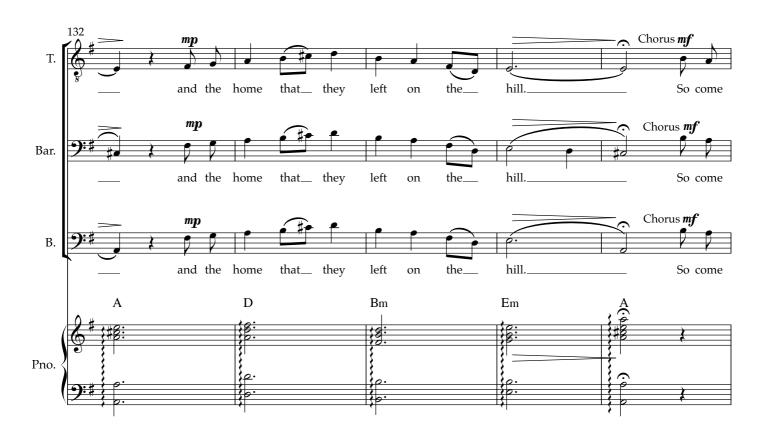


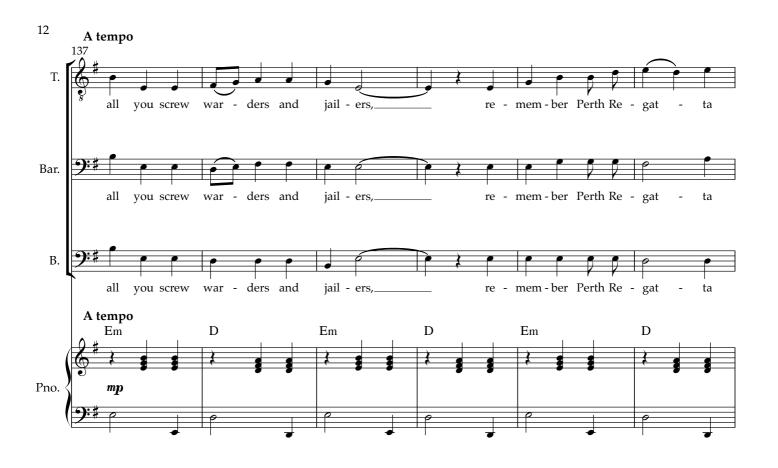


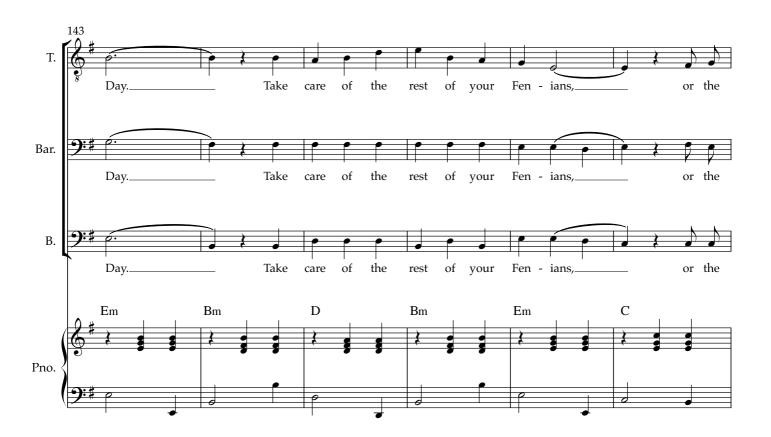


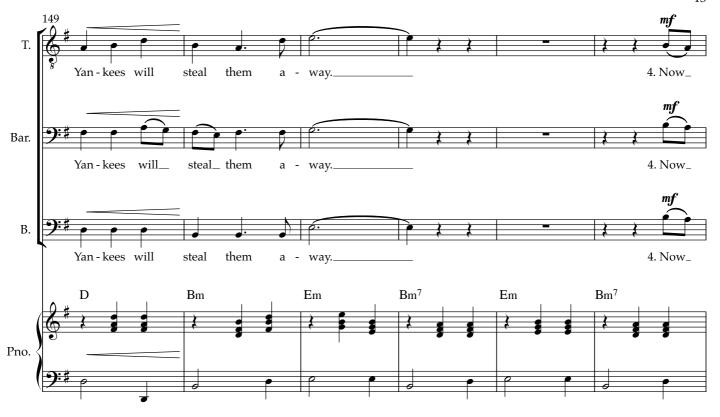




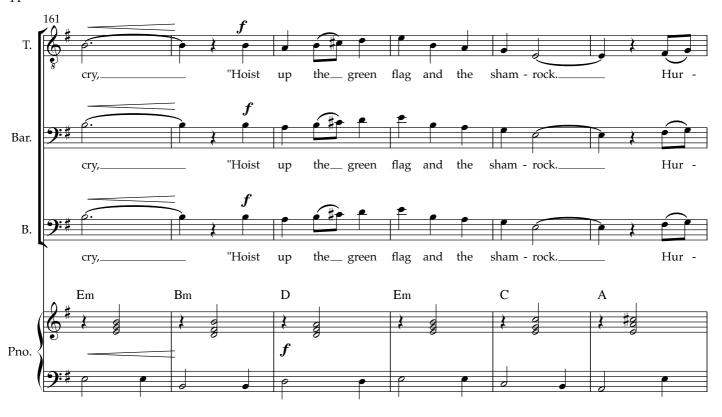


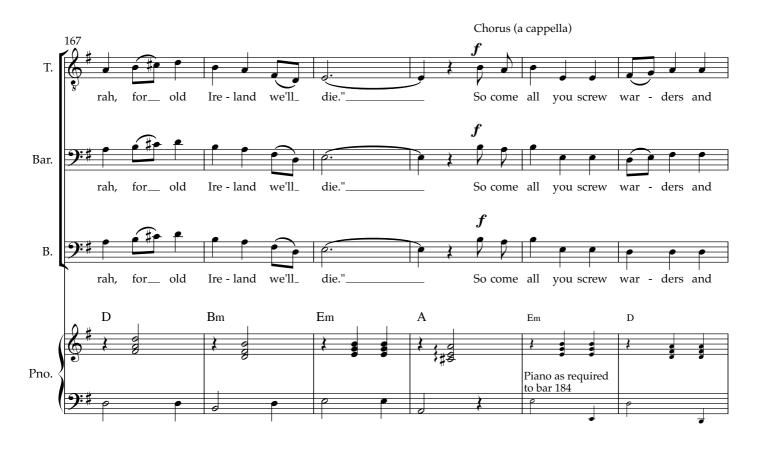






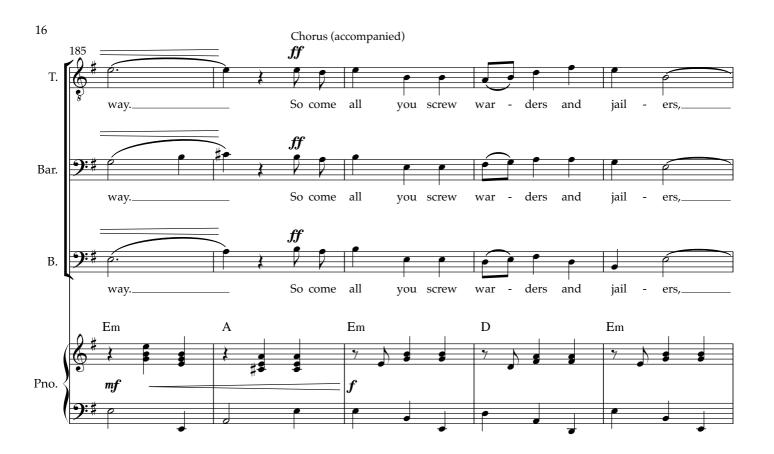


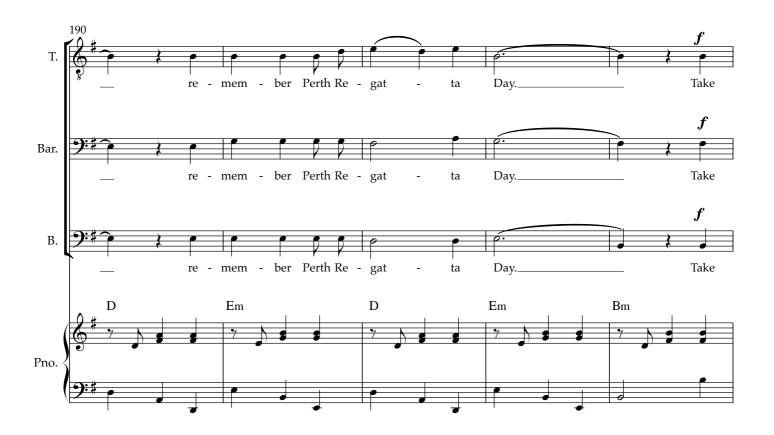




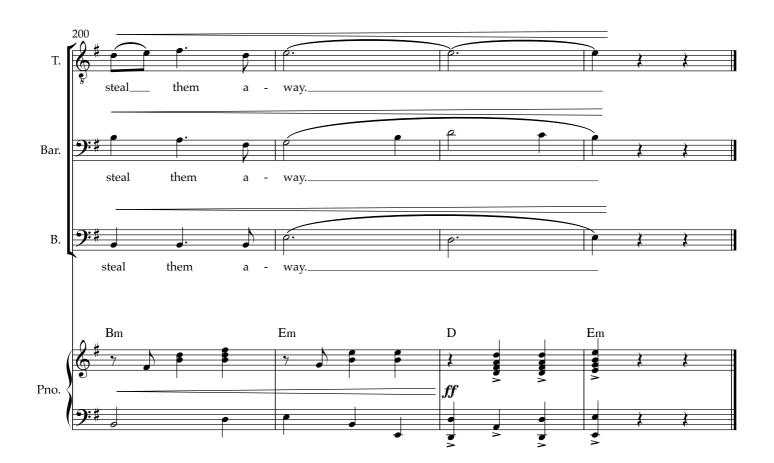












PERFORMANCE NOTES

The events described in this song took place on 17-19 April 1876.

Between 1865 and 1867, British authorities rounded up supporters of the Irish Republican Brotherhood (known as Fenians), an Irish independence movement, and transported sixty-two of them to the penal colony at Fremantle in Western Australia. They arrived on the ship *Hougoumont* on 9 January 1868. In 1869, pardons were issued to many of the imprisoned Fenians. Another round of pardons was issued in 1871, after which only a small group of "military" Fenians remained in Western Australia.

In 1874, prisoner James Wilson secretly sent a letter to New York City journalist John Devoy, who worked to organize a rescue. Using donations collected from Irish-Americans, a Fremantle escapee John Boyle O'Reilly, then living in Boston, purchased the whaling ship, Catalpa, and sailed her to international waters off Rockingham, Western Australia. On 17 April 1876, Wilson and five other Fenians working outside the prison walls boarded a whaleboat O'Reilly had dispatched, were taken aboard Catalpa and subsequently escaped to North America.



SATB

Verse 2 (Bar 54) could be allocated to one or two soloists.

This accompanied arrangement contains an "a cappella" section from Bar 171 to Bar 184, where the optional piano accompaniment can be used, at the discretion of the conductor.

The piece may also be accompanied by guitar.

In performance, pay particular attention to the enunciation and expressive use of consonants in order to best convey the story.

TTB

The Solo section at Verse 2 (Bar 54) may be substituted with two or more voices.

This accompanied arrangement contains an "a cappella" section from Bar 171 to Bar 184, where the optional piano accompaniment can be used, at the discretion of the conductor.

The piece may also be accompanied by guitar.

In performance, pay particular attention to the enunciation and expressive use of consonants in order to best convey the story.

GLOSSARY

New Bedford In the first half of the 19th Century, an important whaling port in Massachusetts, USA.

Fenians An umbrella term for the Irish Republican Brotherhood, with branches in Ireland and the USA, dedicated to the establishment of an independent Irish Republic.

screw Police, prison warders.



AN ANTHOLOGY OF TRADITIONAL AUSTRALIAN SONGS ARRANGED FOR CHOIR by SANDRA MILLIKEN



An Australian Choral Music Legacy Project of the Queensland Kodály Choir 2022

TITLES IN THE ANTHOLOGY

PART 1

Andy's Gone with Cattle

The Banks of the Condamine

The Black Velvet Band

Cabbage Tree Hat

The "Catalpa"

Cross of the South - a Ballad of Eureka Stockade

The Dying Stockman

The Eumerella Shore

Jamie Raeburn's Farewell

Jim Jones at Botany Bay

Lazy Harry's

The Little Rosewood Casket

PART 2

Moreton Bay

My Name is Ben Hall

My Son Ted

The Queensland Drover

The Reedy Lagoon

Shores of Botany Bay

The Springtime it Brings on the Shearing

With My Swag All on My Shoulder

For full details re the Anthology, each individual title, downloads and rehearsal tracks, visit:

- https://kodaly.org.au/resources/;
- https://cuskellycollegeofmusic.com; or
- https://www.sandramilliken.com.au/catalogueanthologies/



MEET THE ARRANGER

SANDRA MILLIKEN (b. 1961) is a highly acclaimed conductor, composer and arranger of choral music, based in Brisbane, Australia. A music and education graduate of the University of New England, she also holds a Masters degree in choral conducting from the University of Queensland.

In 2001 Sandra was awarded a Churchill Fellowship that enabled her to further her studies in choral conducting and vocal/choral pedagogy. During this time she had the opportunity to observe, and work with, many international choral music specialists in England, Sweden, Finland, the United States and Canada.

Sandra has had a long involvement with choral music. From 1995 to 2008, she was on the staff of *Queensland Youth Choir*, conducting several of their ensembles, and in 2006 was appointed the QYC Artistic Director. In 2007 she took up the position of Conductor of the much-awarded *Blackstone-Ipswich Cambrian Choir* where she remained until 2016. From late 2015 until early 2018 she was Music Director of the highly-acclaimed *Sunshine Coast Oriana Choir*. She is currently the Music Director of the *Bayside Divas*.

Sandra has achieved international recognition as an Australian composer specialising in choral music. Her compositions demonstrate a strong Australian influence that reflects her interests in indigenous languages, eclectic influences and texts by contemporary Australian writers. Her works have been performed by choirs in Europe, the United Kingdom, North America, south-east Asia, China, Japan, New Zealand and Australia.

Sandra has her own choral music series – *Choral Vivace* – published by Edition Peters London. She also has a collection of mainly *a cappella* works in English, Finnish and Latin that is published by the Finnish company Sulasol.

Sandra has an avid interest in, and commitment to, promoting Australian choral music through her choral workshops and international invitations. As an adjudicator and music educator, Sandra has travelled extensively within Australia and internationally to Singapore, China, Hong Kong, Canada, the United States, England, Belgium and Finland.

For further information about Sandra, her compositions and arrangements, visit https://www.sandramilliken.com.au.